



Nombre del documento	GUÍA FORMULARIO PARA MODIFICACIÓN DE INFORMACIÓN DE ENTES DE CERTIFICACIÓN PRELIMINARMENTE RECONOCIDOS POR RTRS V1.1_ESP
Referencia documento	del RTRS-FORM-A&C-AGR-MODIF-V1.1-ESP
Fecha	21 de Abril 2017
Elaborado y Aprobado	Unidad Técnica Secretariado RTRS

Versión obligatoria desde Abril 2017

I. ALCANCE DE ESTE DOCUMENTO

El presente es un documento creado para la actualización de los datos de los Organismos de Certificación que se encuentren preliminarmente reconocidos por la RTRS y que deban enviar nueva información o realizar modificaciones a los datos ya enviados (Por ejemplo, incorporación de nuevos auditores, nuevos revisores técnicos, extensión de alcance geográfico, etc)

De acuerdo al Estándar RTRS de Acreditación y Certificación el EC deberá lograr una decisión positiva con respecto a la acreditación por parte de un ente de acreditación aprobado por la RTRS dentro de los 8 ó 12 meses posteriores a la fecha en que se firmó el contrato de reconocimiento preliminar por parte de la RTRS, dependiendo del Estándar aplicado

Si durante este plazo hubiera modificaciones u incorporaciones en los datos enviados y aprobados al aplicar para el reconocimiento preliminar, se deberán informar por medio de este documento.

II. COMO UTILIZAR ESTE DOCUMENTO

En la sección A se solicita información general del CB. Deberá ser completada por todos aquellos que presentan este formulario.

Si se desea informar sobre un cambio u incorporación de sede (cambio o extensión de alcance geográfico), complete la sección B

Si Usted desea informar sobre nueva información, modificaciones, o proponer nuevos auditores, complete la sección C



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Si Usted desea informar sobre nueva información, modificaciones, o proponer nuevos revisores técnicos, complete la sección D



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Sección A. INFORMACION GENERAL DEL ORGANISMO DE CERTIFICACIÓN

A.1 Entidad solicitante

Nombre y razón social			
Dirección		Ciudad	
Provincia / País		Código postal	
Teléfono		Fax	
Correo electrónico		Página web	

A.2 Organización madre / casa matriz

Nombre y razón social	SGS Société Générale de Surveillance SA		
Dirección		Ciudad	
Provincia / País		Código postal	
Teléfono		Fax	
Correo electrónico		Página web	



Sección B. CAMBIO U INCORPORACION DE SEDE

B.1 Modificación del alcance Geográfico del reconocimiento

Modificaciones en las sedes críticas de la entidad solicitante donde se prestarán servicios de auditoría para la Certificación bajo el estándar RTRS- estándar agrícola para la producción de soja responsable

Modificación (marcar con x según corresponda)	Baja:		
	Incorporación:		
Nombre			
Dirección		Ciudad	
Provincia / País		Código postal	
Teléfono		Fax	
Correo electrónico		Página web	
Actividades críticas que desarrolla			
Hay auditores calificados en esta sede?¹			

¹ Si se incorporan auditores se deberá completar también la sección C



Sección C. INCORPORACION O MODIFICACION DE AUDITORES

C.1 Incorporación de auditores - Estándar agrícola para la producción de soja responsable.

Nombre y calificaciones de los nuevos auditores propuestos para llevar a cabo las auditorías de RTRS- estándar agrícola para la producción de soja responsable.

País o sede a la cual pertenece	NOMBRE	País o Región en el cual realizará auditorías RTRS	Tipo de Certificado de Competencias	N° Certificado Curso Auditor RTRS y fecha	Calificación Educativa	Experiencia de trabajo en Campo (n° de días de auditorías y alcance o tipo de auditorías)

Personal técnico de la tabla superior empleados con contrato permanente:	Total personas
---	----------------

C.2 Calificación de los nuevos Auditores líderes RTRS- estándar agrícola para producción de soja responsable

Para cada auditor que se desee incorporar, se deberá completar el siguiente cuadro con la información correspondiente de cada uno en relación a capacidades requeridas para ser auditor líder RTRS.

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Habilidades y capacidades técnicas:		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento de los principios, criterios, indicadores y recomendaciones de la RTRS, las habilidades relacionadas con los	Si:	No



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?		
Ha realizado satisfactoriamente alguno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín. 37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración). Nota: debe incluir una parte práctica (por e j., no puede ser un curso totalmente <i>on-line</i>).	Si Cual?	No:
Ha participado como auditor observador en entrenamiento en al menos tres evaluaciones RTRS en diferentes organizaciones, en un mínimo total de 10 días.	Si	No:
Ha sido en al menos dos de estas evaluaciones el evaluador líder bajo supervisión.	Si	No:
Nota: se reconoce que los evaluadores líderes de las primeras auditorías RTRS no podrán adquirir experiencia como miembros de un equipo de auditoría RTRS. Por lo tanto, para estas auditorías iniciales, se aplican los siguientes requisitos: Que haya sido evaluador líder para otros estándares similares que abarcan todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura (por ejemplo, la Mesa Redonda de Aceite de Palma Sostenible (RSPO, por sus siglas en inglés), la Red de Agricultura Sostenible (SAN, por sus siglas en inglés), el Consejo de Administración Forestal (FSC, por sus siglas en inglés), UTZ Certified, o equivalentes) en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal .		
Ha sido evaluador líder para otro estándar similar, que abarque todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal?	Si: Bajo que estándar?	No:
Nota: la RTRS puede autorizar a los entes de acreditación a que acepten auditores líderes con experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba , siempre y cuando incluya la evaluación de		



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
elementos sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura. Por ejemplo, se permitirán evaluadores líderes de GlobalGap o de ISO 14001 solamente si pueden demostrar que poseen experiencia y capacitación en evaluaciones de otros estándares con requisitos sociales o si están acompañados por expertos en este campo.		
Posee experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba, y que incluya la evaluación de elementos sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura?	Si: Bajo que estándar?	No
Capacidades formales:		
Posee al menos un título posterior al título de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años) en una disciplina relacionada con el alcance de la certificación o 5 años de experiencia profesional en una de las disciplinas relacionadas con el estándar que se evalúa (por ej., agronomía, ecología).	Si: Titulo u área de experiencia:	No

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Habilidades y capacidades técnicas:		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento de los principios, criterios, indicadores y recomendaciones de la RTRS, las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?	Si: Fecha:	No
Ha realizado satisfactoriamente alguno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín. 37 horas de duración); o	Si Cual? Fecha:	No:



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración). Nota: debe incluir una parte práctica (por e j., no puede ser un curso totalmente <i>on-line</i>).		
Ha participado como auditor observador en entrenamiento RTRS en diferentes organizaciones, en un mínimo total de 10 días.	Si	No:
Ha sido en al menos dos de estas evaluaciones el evaluador líder bajo supervisión.	Si	No:
Nota: se reconoce que los evaluadores líderes de las primeras auditorías RTRS no podrán adquirir experiencia como miembros de un equipo de auditoría RTRS. Por lo tanto, para estas auditorías iniciales, se aplican los siguientes requisitos: Que haya sido evaluador líder para otros estándares similares que abarcan todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura (por ejemplo, la Mesa Redonda de Aceite de Palma Sostenible (RSPO, por sus siglas en inglés), la Red de Agricultura Sostenible (SAN, por sus siglas en inglés), el Consejo de Administración Forestal (FSC, por sus siglas en inglés), UTZ Certified, o equivalentes) en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal .		
Ha sido evaluador líder para otro estándar similar, que abarque todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal?	Si: Bajo que estándar?	No
Nota: la RTRS puede autorizar a los entes de acreditación a que acepten auditores líderes con experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba , siempre y cuando incluya la evaluación de elementos sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura. Por ejemplo, se permitirán evaluadores líderes de GlobalGap o de ISO 14001 solamente si pueden demostrar que poseen experiencia y capacitación en evaluaciones de otros estándares con requisitos sociales o si están acompañados por expertos en este campo.		
Posee experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba, y que incluya la evaluación de elementos	Si: Bajo que estándar?	No



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura?		
Capacidades formales:		
Posee al menos un título posterior al título de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años) en una disciplina relacionada con el alcance de la certificación o 5 años de experiencia profesional en una de las disciplinas relacionadas con el estándar que se evalúa (por ej., agronomía, ecología).	Si: Titulo u área de experiencia:	No

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Habilidades y capacidades técnicas:		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento de los principios, criterios, indicadores y recomendaciones de la RTRS, las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?	Si: Fecha:	No
Ha realizado satisfactoriamente alguno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín. 37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas	Si Cual? Fecha:	No:



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
de duración). Nota: debe incluir una parte práctica (por e j., no puede ser un curso totalmente <i>on-line</i>).		
Ha participado como auditor observador en entrenamiento en al menos tres evaluaciones RTRS en diferentes organizaciones, en un mínimo total de 10 días.	Si	No:
Ha sido en al menos dos de estas evaluaciones el evaluador líder bajo supervisión.	Si	No:
<p>Nota: se reconoce que los evaluadores líderes de las primeras auditorías RTRS no podrán adquirir experiencia como miembros de un equipo de auditoría RTRS. Por lo tanto, para estas auditorías iniciales, se aplican los siguientes requisitos: Que haya sido evaluador líder para otros estándares similares que abarcan todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura (por ejemplo, la Mesa Redonda de Aceite de Palma Sostenible (RSPO, por sus siglas en inglés), la Red de Agricultura Sostenible (SAN, por sus siglas en inglés), el Consejo de Administración Forestal (FSC, por sus siglas en inglés), UTZ Certified, o equivalentes) en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal .</p>		
Ha sido evaluador líder para otro estándar similar, que abarque todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal?	Si: Bajo que estándar?	No
<p>Nota: la RTRS puede autorizar a los entes de acreditación a que acepten auditores líderes con experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba, siempre y cuando incluya la evaluación de elementos sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura. Por ejemplo, se permitirán evaluadores líderes de GlobalGap o de ISO 14001 solamente si pueden demostrar que poseen experiencia y capacitación en evaluaciones de otros estándares con requisitos sociales o si están acompañados por expertos en este campo.</p>		
Posee experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba, y que incluya la evaluación de elementos sociales, ambientales, técnicos y	Si: Bajo que estándar?	No



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
legales de la producción agrícola o silvicultura?		
Capacidades formales:		
Posee al menos un título posterior al título de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años) en una disciplina relacionada con el alcance de la certificación o 5 años de experiencia profesional en una de las disciplinas relacionadas con el estándar que se evalúa (por ej., agronomía, ecología).	Si: Titulo u área de experiencia:	No

C.3 Modificación de auditores previamente incorporados en el pedido de reconocimiento, que llevan a cabo las auditorías de RTRS- estándar agrícola para la producción de soja responsable.

País o sede a la cual pertenece	NOMBRE	País o Región en el cual realizará auditorías RTRS	Tipo de Certificado de Competencias	N° Certificado Curso Auditor RTRS y fecha	Calificación Educativa	Experiencia de trabajo en Campo (n° de días de auditorías y alcance o tipo de auditorías)

Personal técnico de la tabla superior empleados con contrato permanente:	Total personas
---	----------------------

C.4 Modificación de las Calificaciones de los Auditores líderes RTRS- estándar agrícola para producción de soja responsable.

Para cada auditor cuya información se haya modificado se deberá completar el siguiente cuadro solamente con la nueva información de cada uno en relación a capacidades requeridas para ser auditor líder RTRS.



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X o completar donde corresponda, solamente la información nueva	
Habilidades y capacidades técnicas		
<p>Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento de los principios, criterios, indicadores y recomendaciones de la RTRS, las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?</p>	<p>Si Fecha:</p>	<p>No</p>
<p>Ha realizado satisfactoriamente alguno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín. 37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración). Nota: debe incluir una parte práctica (por e j., no puede ser un curso totalmente <i>on-line</i>).</p>	<p>Si Cual? Fecha:</p>	<p>No</p>
<p>Ha participado como auditor observador en entrenamiento en al menos tres evaluaciones RTRS en diferentes organizaciones, en un mínimo total de 10 días.</p>	<p>Si</p>	<p>No</p>
<p>Ha sido en al menos dos de estas evaluaciones el evaluador líder bajo supervisión.</p>	<p>Si</p>	<p>No</p>
<p>Nota: se reconoce que los evaluadores líderes de las primeras auditorías RTRS no podrán adquirir experiencia como miembros de un equipo de auditoría RTRS. Por lo tanto, para estas auditorías iniciales, se aplican los siguientes requisitos: Que haya sido evaluador líder para otros estándares similares que abarcan todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura (por ejemplo, la Mesa Redonda de Aceite de Palma Sostenible (RSPO, por sus siglas en inglés), la Red de Agricultura Sostenible (SAN, por sus siglas en inglés), el Consejo de Administración Forestal (FSC, por sus siglas en inglés), UTZ Certified, o equivalentes) en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal .</p>		



Requerimiento	Marcar con X o completar donde corresponda, solamente la información nueva	
Ha sido evaluador líder para otro estándar similar, que abarque todo el espectro de componentes sociales, ambientales, técnicos y legales para agricultura o silvicultura en al menos dos (2) auditorías de evaluación principal?	Si Bajo que estándar?	No
<p>Nota: la RTRS puede autorizar a los entes de acreditación a que acepten auditores líderes con experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba, siempre y cuando incluya la evaluación de elementos sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura. Por ejemplo, se permitirán evaluadores líderes de GlobalGap o de ISO 14001 solamente si pueden demostrar que poseen experiencia y capacitación en evaluaciones de otros estándares con requisitos sociales o si están acompañados por expertos en este campo.</p>		
Posee experiencia en la conducción de evaluaciones de estándares diferente a la especificada arriba, como experiencia adecuada para cumplir con lo indicado arriba, y que incluya la evaluación de elementos sociales, ambientales, técnicos y legales de la producción agrícola o silvicultura?	Si Bajo que estándar?	No
Capacidades formales:		
Posee al menos un título posterior al título de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años) en una disciplina relacionada con el alcance de la certificación o 5 años de experiencia profesional en una de las disciplinas relacionadas con el estándar que se evalúa (por ej., agronomía, ecología).	Si Titulo u área de experiencia:	No

C.5 Incorporación de auditores – Estándar de Cadena de Custodia

Nombre y calificaciones de los nuevos auditores propuestos para llevar a cabo las auditorías de RTRS- estándar de Cadena de Custodia



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

País o sede a la cual pertenece	NOMBRE	País o Región en el cual realizará auditorías RTRS	Tipo de Certificado de Competencias	N° Certificado Curso Auditor RTRS y fecha	Calificación Educativa	Experiencia de trabajo en Campo (n° de días de auditorías y alcance o tipo de auditorías)

Personal técnico de la tabla superior empleados con contrato permanente:	Total personas
---	----------------------

C.6 Calificación de los nuevos Auditores líderes RTRS- estándar de Cadena de Custodia

Para cada auditor que se desee incorporar, se deberá completar el siguiente cuadro con la información correspondiente de cada uno en relación a capacidades requeridas para ser auditor líder RTRS.

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Habilidades y capacidades técnicas		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento y comprensión del Estándar de Cadena de Custodia RTRS las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?	Si Fecha:	No
Ha realizado satisfactoriamente alguno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín.	Si Cual? Fecha:	No



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración). Nota: debe incluir una parte práctica (por e j., no puede ser un curso totalmente <i>on-line</i>).		
Ha participado en, al menos, 10 días de auditoría práctica, supervisados por un auditor líder calificado, en otros esquemas similares de certificación (por ejemplo, que incluya trazabilidad), que comprenda al menos dos auditorías en diferentes organizaciones	Si	No
Capacidades formales:		
Posee al menos un título posterior al de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años)	Si Titulo:	No

C.7 Modificación de auditores previamente incorporados en el pedido de reconocimiento, que llevan a cabo las auditorías de RTRS- estándar de cadena de Custodia

País o sede a la cual pertenece	NOMBRE	País o Región en el cual realizará auditorías RTRS	Tipo de Certificado de Competencias	N° Certificado Curso Auditor RTRS y fecha	Calificación Educativa	Experiencia de trabajo en Campo (n° de días de auditorías y alcance o tipo de auditorías)

Personal técnico de la tabla superior empleados con contrato permanente:	Total personas
--	----------------------

C.8 Modificación de las Calificaciones de los Auditores Líderes RTRS- estándar de cadena de Custodia



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Para cada auditor cuya información se haya modificado se deberá completar el siguiente cuadro solamente con la nueva información de cada uno en relación a capacidades requeridas para ser auditor líder RTRS.

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Habilidades y capacidades técnicas		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento y comprensión del Estándar de Cadena de Custodia RTRS las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?	Si Fecha:	No
Ha realizado satisfactoriamente alguno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín. 37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración). Nota: debe incluir una parte práctica (por e j., no puede ser un curso totalmente <i>on-line</i>).	Si Cual? Fecha:	No
Ha participado en, al menos, 10 días de auditoría práctica, supervisados por un auditor líder calificado, en otros esquemas similares de certificación (por ejemplo, que incluya trazabilidad), que comprenda al menos dos auditorías en diferentes organizaciones	Si	No
Capacidades formales:		
Posee al menos un título posterior al de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años)	Si Titulo:	No

Los nuevos candidatos, ingresos, o modificaciones de auditores deben acompañarse de documentación que respalde sus calificaciones:

Se deberá adjuntar, según corresponda:

-CV actualizado



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

-Certificado de Cursos de Auditor



Sección D. INCORPORACION Y MODIFICACION DE REVISORES

D.1 Incorporación de revisores

Nombre y calificaciones del o de los nuevos revisores internos propuestos para llevar a cabo la revisión de informes de las auditorías RTRS-estándar agrícola para producción de soja responsable.

País o sede a la cual pertenece	NOMBRE	Tipo de Certificado de Competencias	N° Certificado Curso Auditor RTRS y fecha ²	Calificación Educativa	Experiencia de trabajo en Campo (n° de días de auditorías y alcance o tipo de auditorías)

D.2 Calificación de los Revisores Internos para el estándar RTRS-Producción de Soja

Completar el siguiente cuadro con la información correspondiente de cada nuevo revisor propuesto, en relación a las capacidades requeridas.

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
Habilidades		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento de los principios, criterios, indicadores y recomendaciones de la RTRS, las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?	Si	No
Ha realizado satisfactoriamente uno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000	Si Cual? Fecha:	No

² El curso no es obligatorio, para el reconocimiento preliminar, pero obligatorio para el reconocimiento Total.



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Requerimiento	Marcar con X donde corresponda	
(mín. 37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración).		
Posee experiencia en campo de auditorías de RSPO, SAN, UTZ, FSC, GlobalGap o ISO 14001.	Si Bajo que estándar?	No
Capacidades Formales		
Posee al menos un título posterior al título de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años) en una disciplina relacionada con el alcance de la certificación o 5 años de experiencia profesional en una de las disciplinas relacionadas con el estándar que se evalúa (por ej., agronomía, ecología).	Si: Título u Área de experiencia:	No

D.3 Modificación de revisores que llevan a cabo la revisión de informes de las auditorías RTRS-estándar agrícola para producción de soja responsable, previamente incorporados en el pedido de reconocimiento.

País o sede a la cual pertenece	NOMBRE	Tipo de Certificado de Competencias	N° Certificado Curso Auditor RTRS y fecha ³	Calificación Educativa	Experiencia de trabajo en Campo (n° de días de auditorías y alcance o tipo de auditorías)

³ El curso no es obligatorio, para el reconocimiento preliminar, pero obligatorio para el reconocimiento Total.
GUÍA FORMULARIO PARA MODIFICACIÓN DE INFORMACIÓN DE ENTES DE CERTIFICACIÓN PRELIMINARMENTE RECONOCIDOS POR RTRS V1.1_ESP 19



D.4 Modificaciones en la calificación de los Revisores Internos para el estándar RTRS- Producción de Soja

Para cada auditor cuya información se haya modificado se deberá completar el siguiente cuadro solamente con la nueva información de cada uno en relación a capacidades requeridas para ser auditor líder RTRS.

Requerimiento	Marcar con X o completar donde corresponda, solamente la información nueva	
Habilidades		
Ha realizado satisfactoriamente un curso de capacitación aprobado por la RTRS que abarque el conocimiento de los principios, criterios, indicadores y recomendaciones de la RTRS, las habilidades relacionadas con los requisitos específicos del estándar, y los requisitos del proceso básico para llevar a cabo evaluaciones RTRS?	Si	No
Ha realizado satisfactoriamente uno de los siguientes cursos de capacitación para Auditores Líderes: ISO 9000, 14000, o OHSAS 18000 (mín. 37 horas de duración); o Un curso ISO 19011 (mín. 24 horas de duración).	Si Cual? Fecha:	No
Posee experiencia en campo de auditorías de RSPO, SAN, UTZ, FSC, GlobalGap o ISO 14001.	Si Bajo que estándar?	No
Capacidades Formales		
Posee al menos un título posterior al título de enseñanza secundaria o equivalente (duración mínima del curso de 2 años) en una disciplina relacionada con el alcance de la certificación o 5 años de experiencia profesional en una de las disciplinas relacionadas con el estándar que se evalúa (por ej., agronomía, ecología).	Si: Título u Área de experiencia:	No



ROUND TABLE ON RESPONSIBLE SOY ASSOCIATION (RTRS)

UTOQUAI 29/31 | 8008 ZURICH, SWITZERLAND

Los ingresos o modificaciones de revisores deben acompañarse de documentación que respalde sus calificaciones:

Se deberá adjuntar, según corresponda:

-CV actualizado

-Certificado de Cursos realizados